

Вечеринка для щенка

Автор:

Холли Вебб

Вечеринка для щенка

Холли Вебб

Щенок Проказник и его весёлые приключения

Кристи, лучшая подруга Элли, вдруг на неё обиделась. Кристи кажется, что Элли хочет дружить не с ней, а с новой ученицей в их классе. Элли не знает, как помириться с Кристи... И тут на помощь хозяйке приходит её щенок Проказник!

Холли Вебб

Вечеринка для щенка

© Надежда Край, перевод на русский язык, 2018

© Издание на русском языке, оформление. ООО «Издательство «Эксмо», 2018

Глава 1

Проказник отправляется за покупками

– Подожди здесь, Проказник, будь умницей, – Элли погладила щенка, который смотрел на хозяйку с нескрываемой надеждой: тут витали очень вкусные запахи, а он очень проголодался.

Проказник всегда хотел есть, и от восхитительного аромата хлеба, доносившегося из дверей супермаркета, у него прямо слюнки потекли.

Элли следом за мамой вошла в дверь магазина и напоследок оглянулась на Проказника.

– Мы скоро вернёмся, – сказала она ему, очень надеясь, что всё будет в порядке.

Щенок не привык оставаться один, но когда они возвращались домой из парка, мама решила зайти в супермаркет.

– Может, лучше я останусь с ним? – обеспокоенно спросила Элли.

Мама улыбнулась:

– С ним будет всё в порядке, Элли. Мы скоро вернёмся. И я хочу, чтобы ты пошла со мной. У них тут есть превосходные торты. Если ты выберешь, какой тебе больше понравится, мы успеем заказать его к твоему дню рождения.

Элли согласно кивнула и последовала за мамой, но тревога за щенка не покидала её.

– Мы скоро, Проказник.

Щенок поглядел ей вслед и тихонько заскулил. Куда ушла его хозяйка? Он рванул поводок, пытаясь побежать за ней, но Элли надёжно привязала его к металлическому кольцу в стене.

Элли с мамой вошли в магазин и направились в дальний конец, туда, где продавались торты.

– Ооо! Ты только посмотри! – Элли восхищённо замерла у витрины, указывая на торт, украшенный чудесной русалкой, хвост которой обвивался вокруг торта. – А вон ещё, тоже классный, с собакой, правда это далматин. Как думаешь, может, они сделают с джек-рассел-терьером, как раз таким, как Проказник?

– Не знаю, пожалуй, стоит спросить, – неуверенно сказала мама.

– Шоколадный торт с коричневой и белой глазурью, – с надеждой добавила Элли.

– Что там такое случилось? – нахмурилась мама.

Два сотрудника магазина и охранник спешили в другой конец магазина, охранник оживлённо переговаривался с кем-то по рации. Элли повернулась, стараясь разглядеть, что там происходит.

– Нет, с виду он не особенно свирепый, но никогда ведь не знаешь... – говорил охранник в свою рацию.

Элли посмотрела на маму расширившимися от ужаса глазами. У неё было ужасное предчувствие: похоже, она знает, о ком это говорят.

– Ты ведь привязала Проказника, Элли? – спросила мама.

– Да, конечно, – ответила Элли. – Но ты же знаешь, какой он... – добавила она.

Мама со вздохом кивнула. Уж она-то знала. Они завели Проказника всего три месяца назад, но за это короткое время уже успели хлебнуть с ним немало проблем.

У Элли ещё оставалась слабая надежда, что вся эта суета не имеет к ним отношения и её щенок сидит у двери, как полагается примерному псу. Но тут раздался громкий лай, эхом раскатившийся по всему магазину, и откуда-то из-за витрин к ней радостно бросился Проказник, поводок волочился за ним следом. В

зубах щенка держал пачку печенья, судя по виду, довольно дорогого.

Проказник бросил печенье, прыгнул к Элли на руки и радостно лизнул её в щёку. Он не знал, куда подевалась его хозяйка, и был очень рад, что нашёл её.

– Уведи его отсюда, Элли, – тихонько сказала мама, собирая то, что осталось от упаковки печенья.

Тут к ним подошёл охранник.

– Это ваша собака? – спросил он хмуро.

– Простите, пожалуйста, – вздохнула Элли. – Я привязала его снаружи у магазина, правда! Он, наверное, как-то потянул за поводок, отвязался и побежал за мной.

– Мы зашли сюда только на минутку, – пробормотала мама. – Мы сейчас уведём его домой... и, конечно, я заплачу за печенье.

– Смотрите, чтобы больше такого не было, – строго сказал охранник. – И купите книгу о том, как вязать узлы! – бросил он им вслед, когда Элли с мамой заторопились к выходу из магазина.

– Честно говоря, Элли, мне никогда ещё не было так стыдно, – лицо мамы пылало от смущения, пока она расплачивалась за печенье. – Вряд ли я зайду сюда когда-нибудь ещё!

Проказник, свесившись с плеча Элли, с сожалением осматривал место, которое они покидали и где витало так много манящих запахов. Конечно, он был рад, что нашёл свою хозяйку, – но зачем же так быстро отсюда уходить?

Всю оставшуюся дорогу домой Элли и мама шли быстрым шагом, и Проказник едва поспевал за ними.

Щёки у мамы были всё ещё красными после недавних треволнений, и Элли гадала, не означает ли это, что после всего случившегося торта на день рождения ждать не стоит. Но ведь мама не будет на неё долго сердиться?

Пожалуй, теперь был не самый подходящий момент, чтобы снова спросить её о предстоящей вечеринке.

Элли надеялась, что ей разрешат оставить подруг на ночь, но маму, похоже, не очень-то привлекала эта идея.

Когда Элли в первый раз заговорила об этом, мама обещала подумать, но до сих пор так и не сказала ни «да», ни «нет». Мама сомневалась, хватит ли места в крошечной комнатке Элли ещё для кого-нибудь кроме неё самой, хотя Элли и считала, что они все – её лучшая подруга Кристи и ещё две подружки, Джесси и Лидия – вполне могут устроиться на полу, рядом с кроватью Элли, хотя может оказаться, что им будет трудно дышать в такой тесноте.

– Я правда привязала его, мам, – сказала она тихо.

Мама посмотрела на неё и вздохнула:

– Знаю, Элли. Ты тут ни при чём. Это я виновата. Не надо было оставлять его одного. Он же ещё маленький и не всегда понимает, что происходит.

Элли посмотрела на Проказника. Он взглянул на неё в ответ, глаза его так и сияли, и она не смогла сдержать улыбку. Иногда ей кажется, что Проказнику нравится быть непослушным – но она всё равно его любит.

Глава 2

Новенькая

– Знаешь, Кристи, мне показалось, что все в магазине смотрели только на нас! – сказала Элли, с досадой пнув ногой стену. Подруги сидели на детской площадке у школы. – Это было ужасно. Я до сих пор стараюсь, чтобы Проказник не попадался маме на глаза.

Кристи вздохнула:

– Подозреваю, ты так и не спросила у мамы про день рождения?

Элли покачала головой:

– Осталось всего две недели. Если я не спрошу сейчас, никто уже не сможет ко мне прийти.

– Ой, я забыла тебе сказать – у меня же есть идея! – Кристи вскочила, оттолкнувшись от стены. – Твоя мама не знает, как нас всех разместить. Почему бы нам не лечь на полу в гостиной? Там для всех хватит места.

Элли медленно кивнула.

– И я тоже могла бы ночевать в своём спальнике! – согласилась она. Ей казалось скучным спать как обычно, в кровати, в то время как её подруги будут ночевать все вместе в спальниках. – Это отличная идея. Я спрошу маму после школы.

– Мы с моей двоюродной сестрой всегда так спим, когда я остаюсь у них. Это в самом деле очень весело, – Кристи хихикнула. – Правда, мы долго не можем заснуть, почти до полуночи.

Элли наморщила нос:

– Не думаю, что маме это понравится.

Кристи усмехнулась:

– Как знать. Она же там, наверху, может нас и не услышать.

Урок ещё не начался, и в классе было шумно, все болтали друг с другом, когда вошёл мистер Тернер и с ним какая-то девочка в форме Чейз-Хилла.

– Наверное, это новенькая, – шепнула Кристи. – Я и забыла, что она будет у нас с сегодняшнего дня. – Миссис Харли говорила им неделю назад, что к ним в класс придёт новая ученица, и просила взять над ней шефство, потому что трудно менять школу в конце учебного года.

– Она симпатичная. Волосы у неё красивые, – тихонько пробормотала Элли в ответ. У новенькой девочки были длинные тёмные вьющиеся волосы, забранные в два хвостика, и заколки в виде розовых балетных туфелек. Вид у неё был очень застенчивый, и она пыталась спрятаться за спину директора.

Миссис Харли встала и представила её классу:

– Познакомьтесь, это Люси, она будет учиться вместе с вами.

Я надеюсь, вы постараетесь, чтобы ей у нас было хорошо. Кто поможет ей освоиться в новой школе? – Она оглядела класс: желающих было немало, многие девочки подняли руки. И Элли тоже – было бы так весело познакомиться новенькую девочку со всем, что у них тут есть. – Элли, да, превосходно. Ты позаботишься о ней, правда? Если понадобится помощь, обращай ко мне. Люси, это Элли и её подруга Кристи. Они расскажут тебе о нашей школе всё, что нужно.

Элли и Кристи кивнули, и Люси села за соседнюю с ними парту. Лицо у неё так и пылало – наверное, она терпеть не могла, когда все на неё смотрят.

На перемене Элли и Кристи вышли из класса вместе с Люси.

– Вы недавно сюда переехали? – спросила Элли.

Люси кивнула.

- На прошлой неделе, - голос у неё был чуть громче шёпота.

- Тебе нравится балет? - Элли с трудом придумывала, о чём бы с ней поговорить.

Люси улыбнулась:

- Да, я правда люблю балет. Хочу найти здесь балетный класс, чтобы заниматься.

- Балетный класс есть в посёлке, - припомнила Элли. - Я вожу туда своего щенка на тренировки и точно видела там какое-то объявление.

- Кристи! Будешь играть в салочки? - позвал кто-то с площадки.

- Иду! - откликнулась Кристи. - Хочешь поиграть, Люси? - спросила она вежливо.

Люси неуверенно посмотрела на неё:

- Я не так уж хорошо бегаю...

- Я тоже, - засмеялась Элли. - Кристи у нас супербыстрая, она любит бегать.

Недавно на Дне спорта она победила всех мальчишек. Мы все видели.

Кристи пожала плечами и умчалась играть.

- Спасибо, - сказала Люси. - Мне всегда приходится водить в салочках, терпеть этого не могу.

- И я, - поддержала её Элли. - Я не очень-то спортивная.

- А танцевать тебе нравится? - с надеждой спросила Люси.

– Да, на праздниках и вечеринках, но я никогда не училась, – задумчиво посмотрела на неё Элли, вспомнив вдруг о своём дне рождения. Она раздумывала, захочет ли Люси прийти к ней с ночёвкой, – если, конечно, ей разрешат. Они с Люси познакомились только сегодня утром, но эта новенькая, похоже, и правда довольно милая. К тому же надо постараться, чтобы она поскорее у них освоилась.

В тот же вечер, когда они с папой привели Проказника на тренировку, она подошла к плакату с объявлением об уроках танцев и старательно записала номер телефона.

– Собираешься заняться балетом? – насмешливо спросил кто-то у неё за спиной.

Элли внутренне сжалась, услышав знакомый голос. Это была Амелия, которая училась в их школе в шестом классе, ужасная девчонка.

– Вряд ли это хорошая идея, Элли, – продолжала Амелия. – Вспомни, как ты всё время падаешь на тренировках.

Элли открыла и закрыла рот, тщетно стараясь придумать, что бы сказать в ответ, а Амелия фыркнула и прошла в зал в сопровождении своего прелестного спаниеля.

– Как думаешь, может, попросить Джо организовать ещё одну группу, чтобы мы с ней не пересекались? – Джек, друг Элли, вошёл как раз следом за Амелией. Его огромный дог Хьюго терпеливо стоял на месте, пока Проказник прыгал и тявкал, здороваясь со своим приятелем.

Элли вздохнула.

– Голди такая умница, я надеялась, что мама Амелии решит больше не заниматься. – Она хихикнула. – Как-то не представляю, чтобы такое когда-нибудь можно будет сказать о Проказнике! – Элли рассказала Джеку о том, что произошло в супермаркете, и они вместе вошли в зал.

Джо, их инструктор, поздоровалась со всеми.

– Сегодня мы потренируемся отпускать щенков с поводка, – объявила она. – Очень важно, чтобы ваша собака, когда она окажется без поводка, возвращалась к вам, как только вы её позовёте, независимо от того, что происходит вокруг. Этому не так-то просто научить, а некоторых собак, оказывается, так и вовсе невозможно, так что отпускать их с поводка небезопасно.

Амелия усмехнулась:

– Голди всегда приходит, когда я её зову. Я уже давно спускаю её с поводка в парке.

Элли и Джек выразительно переглянулись. «Интересно, сможет ли Проказник когда-нибудь этому научиться», – подумала Элли.

Глава 3

Подготовка к вечеринке

После занятий Элли вернулась домой, чувствуя, что им с Проказником предстоит ещё немало поработать.

– Ну как тренировка, тебе понравилось? – спросила мама.

Элли кивнула.

– Проказник вёл себя не так уж плохо, – сообщила она. – Мы учили собак возвращаться по первому зову хозяина, после того как их спустят с поводка. Пока я была рядом, Проказник прекрасно слушался, но он очень легко отвлекается. Я хочу потренироваться с ним на выходных. Да, я взяла номер телефона для Люси, нашей новенькой девочки, о которой я тебе рассказывала. Она ищет балетный класс.

Мама улыбнулась:

– Очень хорошо. Может, пригласишь её на свой день рождения?

Элли с надеждой посмотрела на неё:

– Значит, мне можно позвать гостей с ночёвкой? – По дороге из школы, она уже рассказала маме, что Кристи придумала ночевать в спальниках.

– Да, но давай договоримся – не больше четырёх человек.

– Спасибо, мама! – Элли радостно подхватила Проказника на руки. – Это будет замечательно! Скорей бы рассказать обо всём Кристи! Ты будешь спать на моём спальном мешке, Проказник!

Но на следующее утро Кристи почему-то опаздывала. Элли нетерпеливо поджидала её у ворот школы, чтобы поделиться потрясающей новостью.

Конец ознакомительного фрагмента.

Купить: https://tn.knigapoisk.com/ru/vebb_holli/vecherinka-dlya-schenka

Текст предоставлен ООО «ИТ»

Прочитайте эту книгу целиком, купив полную легальную версию: [Купить](#)